01.07.2022

(Образец ПП……)
До: Министерство за култура
(имател на информацијата)

Архивски знак: ……
Рок на чување: ……
Потпис

Република Северна Македонија
Republika e Maqedonisë së Veriut
МИНИСТЕРСТВО ЗА КУЛТУРА
MINISTRIA E KULTURËS
СКОПЈЕ-SHKUP
Примено / Pranuar: 01.07.2022
Един. / Njësia Org.	Број / Numër	Прилог / Shtojcë	Вредност / Vlerë
УП1	03-186		

БАРАЊЕ
ЗА ПРИСТАП ДО ИНФОРМАЦИИ ОД ЈАВЕН КАРАКТЕР

Од: [illegible] **, одговорот да се достави лично на рака.**

Врз основа на член 4 и член 12 од Законот за слободен пристап до информации од јавен карактер (Службен весник на Република Северна Македонија број 101/2019), од Имателот ја барам следната информација од јавен карактер:

1. Барам да ми се достават **службените патувања на министерката за култура, Бисера Костадиновска – Стојчевска надвор од државата** во периодот од кога е избрана за министер кој раководи со Министерството за култура односно од 17.01.2022 (Одлука за избор на Влада на Република Северна Македонија, Службен Весник бр.11/2022 од 17.01.2022) до 30.06.2022 година и периодот во кој е реализирано службеното патување во одредена држава. Во прилог барам да се достави поединечно фотокопија за секое патување со покана и агенда од службеното патување, исплатени патни трошоци за патувањето и престојот и начинот на кој е реализирано патувањето.
2. Да ми се достават **службените патување и отсуства надвор од Скопје** Од периодот на именувањето до 30.06.2022 година. Во прилог барам да се достави поединечно **фотокопија од исплатени патни трошоци, дневници и доколку има трошоци за престој и други трошоци за потребите на патувањето**.

Начин на кој Барателот сака да се запознае со содржината на бараната информација:
- а) увид
- б) препис
- **в) фотокопија**
- г) електронски запис
- д) друго ______________________

(се наведува бараниот начин, со заокружување)

Начин на доставување на информацијата:
- **а) по пошта**
- б) телефон
- в) факс
- г) е-маил
- д) друго ______________________

(се наведува бараниот начин, со заокружување)

Правна поука: Барателот не е должен да го образложи барањето, но е потребно да наведе дека се работи за Барање за слободен пристап до информација од јавен карактер.

Потпис

Во Скопје, 30.06.2022 година . ______________________

(доколку барањето се поднесува во хартиена форма)

РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА
МИНИСТЕРСТВО ЗА КУЛТУРА
УП1 бр. 03-186
18.07 2022 год.

С к о п ј е

Врз основа на член 20 став (1) од Законот за слободен пристап до информации од јавен карактер („Службен весник на Република Северна Македонија" бр.101/2019), постапувајќи по Барањето за пристап до информации од јавен карактер поднесено од страна на лицето [illegible], УП1 бр. 03-186 од 01.07.2022 година, министерот за култура го донесе следното:

Р Е Ш Е Н И Е

за посредување по поднесено барање за слободен пристап до информации од јавен карактер

Барањето за пристап до информации од јавен карактер поднесено од страна на лицето [illegible] УП1 бр. 03-186 од 01.07.2022 година (во натамошниот текст: барател на информација) до Министерството за култура **СЕ ПРИФАЌА.**

Со Барањето за пристап до информации од јавен карактер поднесено од барателот на информацијата се бара следната информација:

1.Барам да ми се достават **службените патувања на министерката за култура, Бисера Костадиновска – Стојчевска надвор од државата** во периодот кога е избрана за министер кој раководи со Министерството за култура односно од 17.01.2022 година (Одлука за избор на Влада на Република Северна Македонија, Службен весник бр.11/2022 од 17.01.2022 година) до 30.06.2022 година и периодот во кој е реализирано службеното патување во одредена држава. Во прилог барам да се достави поединечно фотокопија за секое патување со покана и агенда од службеното патување, исплатени патни трошоци за патувањето и престојот и начинот на кој е реализирано патувањето.

2.Да ми се достават **службените патувања и отсуства надвор од Скопје** од периодот на именување до 30.06.2022 година. Во прилог барам да се достави поединечно **фотокопија од исплатени патни трошоци, дневници и доколку има трошоци за престој и други трошоци за потребите на патувањето.**

Министерството за култура на адреса [illegible] во прилог на ова Решение доставува:

- Патен налог бр.05-3/35 од 09.05.2022 година на министерот за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска од Скопје до Рим – Италијанска Република со прилог барана документација;

- Патен налог бр.05-3/2 од 21.01.2022 година на министерот за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска од Скопје до Софија - Република Бугарија, со прилог барана документација;

- Патен налог бр.05-3/9 од 15.03.2022 година на министерот за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска од Скопје до Тирана - Република Албанија, со прилог барана документација;

- Патен налог бр.05-3/10 од 18.03.2022 година на министерот за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска од Скопје до Софија - Република Бугарија, со прилог барана документација;

- Патен налог бр.05-3/13 од 23.03.2022 година на министерот за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска од Скопје до Стразбур - Франција, со прилог барана документација;

- Патен налог бр.05-3/19 од 20.04.2022 година на министерот за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска од Скопје до Венеција – Република Италија со прилог барана документација;

- Патен налог бр.05-3/40 од 30.05.2022 година на министерот за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска од Скопје до Вашингтон – Соединети Американски Држави со прилог барана документација;

*** Напоменуваме дека при службените патувања и отсуства надвор од Скопје на министерката за култура Бисера Костадиновска – Стојчевска не и се исплаќани средства за дневници и патни трошоци.**

О Б Р А З Л О Ж Е Н И Е

Лицето [illegible] поднесе Барање за пристап до информации од јавен карактер, заведено под УП1 бр. 03-186

од 01.07.2022 година, со кое ја побара следната информација да биде доставена со допис, упатен со препорачана пратка лично на рака:

1.Барам да ми се достават **службените патувања на министерката за култура, Бисера Костадиновска – Стојчевска надвор од државата** во периодот кога е избрана за министер кој раководи со Министерството за култура односно од 17.01. 2022 година (Одлука за избор на Влада на Република Северна Македонија, Службен весник бр.11/2022 од 17.01.2022 година) до 30.06.2022 година и периодот во кој е реализирано службеното патување во одредена држава. Во прилог барам да се достави поединечно фотокопија за секое патување со покана и агенда од службеното патување, исплатени патни трошоци за патувањето и престојот и начинот на кој е реализирано патувањето.

2.Да ми се достават **службените патувања и отсуства надвор од Скопје** од периодот на именување до 30.06.2022 година. Во прилог барам да се достави поединечно **фотокопија од исплатени патни трошоци, дневници и доколку има трошоци за престој и други трошоци за потребите на патувањето.**

Постапувајќи по Барањето, а во согласност со членот 20 став (1) од Законот, според кој ако имателот на информацијата позитивно одговори на барањето или ако барањето делумно или целосно го одбие, за тоа ќе донесе решение, Министерството за култура одлучи како во диспозитивот на ова Решение и на **Барателот на информацијата му ја** даде бараната информација содржана во диспозитивот на ова Решение.

ПРАВНА ПОУКА: Согласно членот 27 од Законот за слободен пристап до информации од јавен карактер („Службен весник на Република Северна Македонија" бр. 101/2019), против ова Решение може да се поднесе жалба до Агенцијата за заштита на правото на слободен до информации од јавен карактер во рок од 15 дена од приемот на Решението.

Решено во Министерството за култура на __.__.2022 година, под УП1 бр. 03-186.

МИНИСТЕР
Бисера Костадиновска - Стојчевска

Подготвил: Ана Кардула, службено лице

Исплатено аванс

1000	x	______	=
500	x	______	=
100	x	______	=
50	x	______	=
20	x	______	=
10	x	______	=
5	x	______	=
1	x	______	=

Вкупно: ______

Вратено:

1000	x	______	=
500	x	______	=
100	x	______	=
50	x	______	=
20	x	______	=
10	x	______	=
5	x	______	=
1	x	______	=

Вкупно: ______

Република Северна Македонија
Министерство за култура

Бр. 05-3/35
09.05.2022 год.

СКОПЈЕ

Архивски знак: ______
Рок на чување: ______ год.
______ 20___ год.
Потпис,

ПАТЕН НАЛОГ

______ Бисера Костадиновска-Стојчевска ______ работник во ______

на работи и задачи министер за култура да замине на службена работа од Скопје во Рим, Италијанска Република со право на патни и дневни трошоци согласно важечките прописи.:

Цел на патувањето е одбележување на денот на сесловенските просветители „Св. Кирил и Методиј" во Рим.

На пат да замине 22.05.2022 во ______ часот

Од пат да се врати 25.05.2022 во ______ часот

За извршување на службеното патување одобрувам користење на превозно средство авион

Одобрувам исплата на АВАНС ______

Патните и дневните трошоци ќе паднат на товар на пресметката за ______ на Министерството за култура на Република Северна Македонија.

По обавеното службено патување, а најдоцна до 7 дена по враќањето, лицето е должно да поднесе сметка за патните и дневните трошоци, да изврши пресметка на подигнатиот аванс како и да поднесе писмен извештај за извршената работа.

РАКОВОДИТЕЛ НА СЛУЖБАТА

______

ОДОБРУВА НАРЕДБОДАТЕЛ

______

Врз основа предниот патен налог имам извршено службено патување и поднесувам

СМЕТКА
ЗА ИСПЛАТА НА ПАТНИ И ДНЕВНИ ТРОШОЦИ

Дата на поаѓање 22.05.2022 во 09 час					
Дата на враќање 25.05.2022 во 09 час					
Дневници пресметани и исплатени во					
ОПИС:	Број на дневници	Износ на дневницата	Вкупно во валута	Дневен продажен курс	Вкупно во денари
1) ДНЕВНИЦИ	3	93	279		
2) ____ % зголемување					
	Се:				
3) 50 % намалување					
		ЗА ИСПЛАТА:	140	62,0043	8 681
4) Трошоци за ноќевање по приложена сметка, патни и други трошоци по прилог спецификација			950	62,0043	58 904
		ВКУПНО ЗА ИСПЛАТА:	1.090	62,0043	67 585
5) ИСПЛАТЕН АВАНС:			1500		
6) РАЗЛИКА:	ЗА ИСПЛАТА:				
	ЗА ВРАЌАЊЕ:		410	62,0043	25.422

СО БУКВИ-ВКУПЕН ИЗНОС ЗА ИСПЛАТА: ____________

Скопје, 30.05 2022 год.

Подносител на сметката

Потврдувам дека е извршено патувањето според предниот патниот налог и наредувам исплата по оваа сметка.

Ликвидатор | Шеф на сметководство | Наредбодател

Исплатил благајник: | Примил сума:

СПЕЦИФИКАЦИЈА
На направените трошоци во врска со службеното патување во ____________

Реден број	ОПИС	ИЗНОС
	Сместување 766 × 62,0043	47 495
	дневници 140 × 62,0043	8 681
	Пред резервација 184 × 62,0043	11 409
		67 585
	ВКУПНО:	67 585

Со букви: шеесет седум илјади петстотини осумдесет и пет денари

Скопје, 30.05 2022 год.

Подносител на сметка:

Бр. 33-6216/2
09.05.2022 год.
Скопје

Архивски знак:
Рок на чување:
Потпис

Врз основа на член 55 став 1 од Законот за организација и работа на органите на државната управа („Сл.весник на Република Македонија" бр. 58/00, 44/02, 82/08, 167/10 и 51/11 и „Службен весник на Република Северна Македонија" бр. 96/19, 110/19 и 154/19) и член 2 од Законот за извршување на Буџетот на Република Северна Македонија за 2022 година („Службен весник на Република Северна Македонија" бр. 287/21), а во врска со член 5, од Уредбата за издатоците за службени патувања и селидби во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци („Сл. весник на Република Македонија" број 50/00, 64/01, 110/08, 82/10, 12/12, 5/13, 1/14 и 90/14), министерот за култура донесува

РЕШЕНИЕ
за упатување на службено патување во странство

1. Бисера Костадиновска-Стојчевска, министер за култура, со број на пасош [illegible] се упатува на службено патување во Рим, Италијанска Република по повод одбележување на денот на сесловенските просветители „Св. Кирил и Методиј" во Рим.

2. Патувањето ќе започне од 22.05.2022 година, а ќе трае до 25.05.2022 година.

3. За реализација на патувањето ќе се користи авионски превоз (авион на Владата на Република Северна Македонија).

4. За трошоците за службеното патување кои се на товар на Министерството за култура се доделува аванс од 1.500 (илјада и петстотини) евра. Реалните трошоци за службеното патување се утврдуваат согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство и приложената документација по враќањето од службеното патување.

5.Трошоците за сместување се на товар на Министерството за култура и на именуваниот му се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница.

6. Врз основа на ова решение се издава налог за службено патување.

7. Согласно член 24 став 2 од Уредбата лицето упатено на службен пат должно е во рок од 7 дена од денот на завршување на патувањето да поднесе пресметка на патните трошоци со писмен извештај заверен од надлежниот орган.

Министерство за култура на Република Северна Македонија
Ул. „Ѓуро Ѓаковиќ" бр. 61, Скопје Република Северна Македонија
+389 2 3240 591
www.kultura.gov.mk

Образложение

Именуваниот се упатува на службено патување во странство како во точка 1 од ова решение по повод одбележување на денот на сесловенските просветители „Св. Кирил и Методиј" во Рим.

Со оглед на тоа што трошоците за сместување се на товар на Министерството за култура на именуваниот му се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница, согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци и решението за највисоките износи на дневници за службено патување и селидба во странство што на органите на управата им се признаваат во тековни трошоци, се одлучи како во диспозитивот.

МИНИСТЕР

Бисера Костадиновска-Стојчевска

Изработил: Љупчо Смилев, советник
Согласен: Љуљзим Селмани, пом. рак. на сектор
Одобрил: м-р Ирина Димовска, државен советник

Министерство за култура на Република Северна Македонија
Ул. „Ѓуро Ѓаковиќ" бр. 61, Скопје Република Северна Македонија
+389 2 3240 591
www.kultura.gov.mk

Влада на Република Северна Македонија
Qeveria e Republikës së Maqedonisë së Veriut

Скопје/Shkup, 17 мај 2022 година/viti
Бр./Nr.: 41-17/44

Република Северна Македонија
МИНИСТЕРСТВО ЗА КУЛТУРА
MINISTRIA E KULTURES
СКОПЈЕ-SHKUP
Примено: 23.05.2022
Орг.Един.: 02 - Број: 6635/1 Прилог: Вредност:

02/18

До Канцеларијата на претседателот на Владата на Република Северна Македонија

Скопје

20-05-2022

ИЗВАДОК
од Нацрт – записникот од Четириесет и петтата седница на Владата на Република Северна Македонија, одржана на 17 мај 2022 година

Архивски знак: ______
Рок на чување: ______ год.
______ 20__ год.
Потпис

„ТОЧКА 64: Прашања и предлози

Владата по повод донесените заклучоци, од точка 81 од Нацрт-записникот од Четириесет и четвртата седница на Владата на Република Северна Македонија, одржана на 10 мај 2022 година, по повод одбележувањето на државниот празник 24 мај „Св. Кирил и Методиј" - Ден на сесловенските просветители, во Рим, Република Италија, заклучи истите да се изменат и да гласат:

„1. Го определи составот на делегациите и тоа:

1.1 Владина делегација 1+10 (аудиенција, средби во Ватикан - дозволениот број од членови важи за сите делегации при папска аудиенција), предводена од претседателот на Владата на Република Северна Македонија, д-р Димитар Ковачевски и во состав:

- Тамара Ковачевска, ќерка на претседателот на Владата на Република Северна Македонија;
- д-р Бујар Османи, министер за надворешни работи;
- Оливер Спасовски, министер за внатрешни работи;
- доц. д-р Бисера Костадиновска - Стојчевска, министер за култура;
- Мартин Попов, шеф на Канцеларијата на претседателот на Владата на Република Северна Македонија;
- Даријан Сотировски, директор на Комисијата за односи со верски заедници и религиозни групи;
- Пимен Илиевски, митрополит;
- Јосиф Тодоровски, митрополит;

- Зоран Стојанов, декан при Струмичко – скопската епархија на Католичката црква и
- Никола Јанкуловски, ректор на Универзитетот „Св. Кирил и Методиј" во Скопје.

1.2 Придружна делегација:

- Ана Андреевска, секретар за комуникации;
- Маријанчо Мадевски од Македонската православна црква;
- Елена Ласло, протокол;
- Санде Смиљанов, протокол;
- Ирена Смиљанска, Сектор за односи со јавност во Владата на Република Северна Македонија;
- Зоран Перчаковски, обезбедување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија;
- Ирфан Мустафи, обезбедување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија;
- Дамјан Чунихин, камерман на претседателот на Владата на Република Северна Македонија и
- Мартин Маневски, фотограф на претседателот на Владата на Република Северна Македонија;

2. Секој член од официјалната делегација си ги покрива трошоците за сместување и за превоз од Буџетот на институцијата од која доаѓа.

3. Трошоците за хотелско сместување и превоз, односно авионски карти за претставниците на медиумите ќе бидат покриени од Службата за општи и заеднички работи на Владата на Република Северна Македонија.

4. Трошоците за превоз, односно авионски карти за претставниците на Македонската православна црква, Католичката црква и Универзитетот „Св. Кирил и Методиј" во Скопје ќе бидат покриени од Службата за општи и заеднички работи на Владата на Република Северна Македонија.

5. Трошоците за хотелско сместување за претставниците на Македонската православна црква, Католичката црква и Универзитетот „Св. Кирил и Методиј" во Скопје ќе бидат покриени од Генералниот секретаријат на Владата на Република Северна Македонија.

6. Се задолжува Службата за општи и заеднички работи на Владата на Република Северна Македонија да обезбеди две црвени сатенски ленти за цветен аранжман.

7. Се задолжува Генералниот секретаријат на Владата на Република Северна Македонија да обезбеди соодветен подарок за владината делегација, предводена од претседателот на Владата на Република Северна Македонија, д-р Димитар Ковачевски.

м-р Методија Димовски
генерален секретар на Владата
на Република Северна Македонија

Подготвил: м-р Љубомир Кукоски, советник
Проверил: Катерина Јаневска, раководител на одделение
Контролирал: Љубица Р. Димовска, државен советник
Снежана М. Пендовски, државен советник
Согласен: Зоран Брњарчевски, раководител на сектор

Доставено и до:
- д-р Бујар Османи, министер за надворешни работи;
- Оливер Спасовски, министер за внатрешни работи;
- доц. д-р Бисера Костадиновска - Стојчевска, министер за култура;
- Мартин Попов, шеф на Канцеларијата на претседателот на Владата на Република Северна Македонија;
- Генерален секретаријат на Владата на Република Северна Македонија
- Службата за општи и заеднички работи на Владата на Република Северна Македонија
- Даријан Сотировски, директор на Комисијата за односи со верски заедници и религиозни групи;

Исплатено аванс

1000	x	______	=	
500	x	______	=	
100	x	______	=	
50	x	______	=	
20	x	______	=	
10	x	______	=	
5	x	______	=	
1	x	______	=	

Вкупно:

Вратено:

1000	x	______	=	
500	x	______	=	
100	x	______	=	
50	x	______	=	
20	x	______	=	
10	x	______	=	
5	x	______	=	
1	x	______	=	

Вкупно:

Република Северна Македонија
МИНИСТЕРСТВО ЗА КУЛТУРА
Бр. 05-312
27.01 2022 год.
СКОПЈЕ

Архивски знак: ______
Рок на чување: ______ год.
______ 20__ год.
Потпис, ______

ПАТЕН НАЛОГ

Бисера Костадиновска Стојчевска работник во Министерство за култура на работи и задачи Министер да замине на службена работа од Скопје во Софија, Република Бугарија со право на патни и дневни трошоци согласно важечките прописи:

Цел на патувањето присуство на заедничка седница на Владите на РСМ и РБ

На пат да замине 24.01.2022 год. во 08:09 часот

Од пат да се врати 25.01.2022 год. во 22:09 часот

За извршување на службеното патување одобрувам користење на превозно средство SK 2026 BF

Одобрувам исплата на АВАНС ______

Патните и дневните трошоци ќе паднат на товар на пресметката за ______ на Министерството за култура на Република Северна Македонија.

По обавеното службено патување, а најдоцна до 7 дена по враќањето, лицето е должно да поднесе сметка за патните и дневните трошоци, да изврши пресметка на подигнатиот аванс како и да поднесе писмен извештај за извршената работа.

РАКОВОДИТЕЛ НА СЛУЖБАТА	ОДОБРУВА НАРЕДБОДАТЕЛ
______	______

Република Северна Македонија – Министерство за култура, Скопје

Врз основа предниот патен налог имам извршено службено патување и поднесувам

СМЕТКА
ЗА ИСПЛАТА НА ПАТНИ И ДНЕВНИ ТРОШОЦИ

Дата на поаѓање 24.01 2022 год. во 8.50 час
Дата на враќање 25.01 2022 год. во 21.00 час
Дневници пресметани и исплатени во

ОПИС:	Број на дневници	Износ на дневницата	Вкупно во валута	Дневен продажен курс	Вкупно во денари
1) ДНЕВНИЦИ	2	75	150		
2) ____ % зголемување					
		Се:			
3) 20 % намалување					
		ЗА ИСПЛАТА:	30	62,0033	1860
4) Трошоци за ноќевање по приложена сметка, патни и други трошоци по прилог спецификација					
		ВКУПНО ЗА ИСПЛАТА:	30	62,0033	1860
5) ИСПЛАТЕН АВАНС:					
6) РАЗЛИКА:	ЗА ИСПЛАТА:		30	62,0033	1860
	ЗА ВРАЌАЊЕ:				

СО БУКВИ-ВКУПЕН ИЗНОС ЗА ИСПЛАТА: илјада осумсто и шеесет денари

Скопје, 01.02 2022 год.

Подносител на сметката

Потврдувам дека е извршено патувањето според предниот патниот налог и наредувам исплата по оваа сметка.

Ликвидатор

Шеф на сметководство

Наредбодател

Исплатил благајник:

Примил сума:

СПЕЦИФИКАЦИЈА
На направените трошоци во врска со службеното патување во

Реден број	ОПИС	ИЗНОС	
	присуство на здружничка средба на Бугарите		
	на Република Северна		
	Македонија и Република		
	Бугарија		
	Министер		
	Бисера Костадиновска Стојчевска		
	дневница 30x62,0033	1860	-
	ВКУПНО:	1	860

Со букви: илјада осумсто и шеесет денари

Скопје, 01.02 2022 год.

Подносител на сметка:

Извештај за службено патување во Софија, Република Бугарија 24-25 .01.2022 г

Со службено возило, управувано од возачот Игор Стојановски, јас министерката за култура на Република Северна Македонија, Бисера Костадиновска-Стојчевска, на 24.01 во 7:30 часот заминав на пат кон Софија, во екстремо лоши услови на патот , поради неисчистен коловоз на делницата Куманово - Крива Паланка - Граничен премин Деве Баир

Границвата ја поминавме во 9:00 часот,а во 12:00 часот по локално време (+1 час од МК временска зона) пристигнавме во главниот град на Бугарија..

Во Софија присуствуваме на работна средба со директорот на Културно информативниот центар на Република Северна Македонија во Софија, Сашко Насев, а потоа се приклучивме на официјалната владина делегација, предводена од претседателот на Владата Димитар Ковачевски и присуствувавме на официјалната свечена церемонија на плоштадот Александар Невски во присуство на челенови на Владата на Република Северна Бугарија.

На 25.01.2022 комплетната делегација од македонската влада присуствуваше на состаноците на Работните групи, како и на заедничката седницаа на Владите на Република Северна Македонија и Република Бугарија. За содржината на овие активности, поради доверливата содржина, односно степенот на класификација, не сте овластени да добиете соодветна информација.

Софија ја напуштивме во вечерните часови, и на граничниот премин Ѓуешево - Деве Баир пристигнавме во 21.00 часот. Поради лошите временски услови на патот, во Скопје пристигнавме после 23 часот.

Подносител на извештајот:

Бисера Костадиновска-Стојчевска, министер за култура

год.
20 год.
Потпис

Бр. 33 - 575/5
21.01.2022 год.
Скопје

Врз основа на член 55 став 1 од Законот за организација и работа на органите на државната управа („Сл.весник на Република Македонија" бр. 58/00, 44/02, 82/08, 167/10 и 51/11 и „Службен весник на Република Северна Македонија" бр. 96/19, 110/19 и 154/19) и член 2 од Законот за извршување на Буџетот на Република Северна Македонија за 2022 година („Службен весник на Република Северна Македонија" бр. 287/21), а во врска со член 5, од Уредбата за издатоците за службени патувања и селидби во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци („Сл. весник на Република Македонија" број 50/00, 64/01, 110/08, 82/10, 12/12, 5/13, 1/14 и 90/14), министерот за култура донесува

Р Е Ш Е Н И Е
за упатување на службено патување во странство

1. Бисера Костадиновска-Стојчевска, министер за култура, со број на пасош [illegible], се упатува на службено патување во Софија, Република Бугарија по повод присуство на Заедничката седница на Владите на Република Северна Македонија и Република Бугарија.

2. Патувањето ќе започне од 24.01.2022 година, а ќе трае до 25.01.2022 година.

3. За реализација на патувањето ќе се користи службено возило на Владата на Република Северна Македонија.

4. За трошоците за службеното патување кои се на товар на Министерството за култура се доделува аванс од 500 (петстотини) евра. Реалните трошоци за службеното патување се утврдуваат согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство и приложената документација по враќањето од службеното патување.

5. Трошоците за исхрана, сместување и дел од патните трошоци се на товар на Министерството за култура и на именуваната и се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница.

6. Врз основа на ова решение се издава налог за службено патување.

7. Согласно член 24 став 2 од Уредбата лицето упатено на службен пат должно е во рок од 7 дена од денот на завршување на патувањето да поднесе пресметка на патните трошоци со писмен извештај заверен од надлежниот орган.

Министерство за култура на Република Северна Македонија
Ул. „Ѓуро Ѓаковиќ" бр. 61, Скопје Република Северна Македонија
+389 2 3240 591
www.kultura.gov.mk

Образложение

Именуваната се упатува на службено патување во странство како во точка 1 од ова решение по повод присуство на Заедничката седница на Владите на Република Северна Македонија и Република Бугарија.

Со оглед на тоа што трошоците за исхрана, сместување и дел од патните трошоци се на товар на Министерството за култура, на именуваната ѝ се признава право на исплата на 50% од утврдената дневница, согласно Уредбата за издатоците за службено патување и селидба во странство што на органите на државната управа им се признаваат во тековни трошоци и решението за највисоките износи на дневници за службено патување и селидба во странство што на органите на управата им се признаваат во тековни трошоци, се одлучи како во диспозитивот.

МИНИСТЕР

Бисера Костадиновска-Стојчевска

Изработил: Ненад Каталиниќ, советник
Согласен: Гордана Ивановски Велковска, раков.на одделение
Одобрил: м-р Ирина Димовска, државен советник

ПОКАНА

АМБАСАДА НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА ВО СОФИЈА

EMBASSY OF THE REPUBLIC OF NORTH MACEDONIA IN SOFIA

Но.33-01-75/3

Куртоазен превод

Вербална нота

Посолството на Република Северна Македония поднася високите си почитания към Министерството на външните работи на Република България – Дирекция „Държавен протокол" и има чест да информира че по повод Съвместната сендица на Правителствата на Република Северна Македония и Република България, която ще се проведе на 25.01.2022 г. в София, долупосочената делегация предводена от министъра на културата на Република Северна Македония ще пътуват през граничен пункт Деве Баир/Гюешево на 24.01.2022г. към Република България, с автомобил „Skoda Superb", с регистрационен номер SK-2026-BF, преди обед (около 09:00 ч.), а заминават на 25.01.2022г. следобед.

Състав на делегацията:

1. Г-жа Бисера Костадиновска-Стойчевска, министър на културата на Република Северна Македония, с номер на паспорт D1001959
2. Г-жа Гордана Ивановски Велковска, началник на отдел, с номер на паспорт M0014069
3. Г-дин Игор Стояновски, шофьор на министъра на културата, с номер на паспорт C1259350

Посолството на Република Северна Македония в Република България любезно моли да бъде осигурено без препятствено преминаване на граничния пункт и през територията на Република България.

Посолството на Република Северна Македония ползва и тази възможност да поднови уверенията в своите високи почитания към Министерството на външните работи на Република България.

София, 21 Януари 2022

МИНИСТЕРСТВО НА ВЪНШНИТЕ РАБОТИ НА РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ
Дирекция „Държавен протокол"
София

РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА
АМБАСАДА
СОФИЈА

23.01.2022 г., 23.00 часот

П Р О Г Р А М А
ЗА ОФИЦИЈАЛНАТА ПОСЕТА НА ПРЕТСЕДАТЕЛОТ НА ВЛАДАТА НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА Н. Е. г-дин ДИМИТАР КОВАЧЕВСКИ-МЕШОВИТ СОСТАНОК НА ВЛАДИТЕ НАРЕПУБЛИКА БУГАРИЈА И РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА

24 - 25 јануари 2022 г.

гр. Софија

Состав на официјалната делегација на Република Северна Македонија:

1. Н. Е. г-динДимитар Ковачевски, Претседател на Владата на Република Северна Македонија
2. Н. Е. г-дин Артан Груби, прв заменик на Претседателот на Владата и министер за политички систем и односи меѓу заедниците
3. Н. Е. г-дин Фатмир Бетиќи, заменик на претседателот на Владата задолжен за економски прашања и координација на економските ресорси
4. Н. Е. г-гаСлавица Грковска, заменик на претседателот на Владата задолжен за политики за добро владеење
5. Н. Е. г-дин Бујар Османи, министер за надворешни работи
6. Н. Е. г-дин Фатмир Бесими, министер за финансии
7. Н. Е. г-дин Крешник Бектеши, министер за економија
8. Н. Е. г-дин Љупчо Николовски, министер за земјоделство, шумарство и водостопанство
9. Н. Е. г-дин Јетон Шаќири, министер за образование и наука
10. Н. Е. г-дин Горан Милевски, министер за локална самоуправа
11. Н. Е. г-гаБисера Костадиновска-Стојчевска, министер за култура
12. Н. Е. г-дин Благој Бочварски, министер за транспорт и врски
13. Н. Е. г-дин Насер Нуредини, министер за животна средина и просторно планирање
14. Н. Е. г-дин Адмирим Алити, министер за информатичко општество и администрација
15. Г-дин Мартин Попов, шеф на Кабинет на ПВРСМ
16. Г-дин Едмонд Адеми, советник за надворешни работи на ПВРСМ

Состав на бугарскатаофицијална делегација:

1. Н. Е. г-дин КИРИЛ ПЕТКОВ, претседател на Владата на Република Бугарија

2. Н. Е. г-дин АСЕН ВАСИЛЕВ, заменикпретседател на Владата за фондовите на ЕУ и министер за финанси
3. Н. Е. г-ѓа КАЛИНА КОНСТАНТИНОВА, заменик претседател на Владата за ефективно владеење
4. Н. Е. г-ѓа КОРНЕЛИЈА НИНОВА, заменик претседател на Владата за економија и индустрија и министер за економија и индустрија
5. Н. Е. г-дин БОРИСЛАВ САНДОВ, заменик претседател на Владата за климатски политики и министер за животна средина и води
6. Н. Е. г-дин ГРОЗДАН КАРАДЖОВ, заменик претседател на Владата за регионален развој и јавни работи и министер за регионален развој и јавни работи
7. Н. Е. г-ѓа ТЕОДОРА ГЕНЧОВСКА, министер за надворешни работи
8. Н. Е. г-ѓа НАДЕЖДА ЈОРДАНОВА, министер за правда
9. Н. Е. г-дин НИКОЛАЈ ДЕНКОВ, министер за образование и наука
10. Н. Е. г-дин АТАНАС АТАНАСОВ, министер за култура
11. Н. Е. г-дин ИВАН ИВАНОВ, министер за земјоделство
12. Н. Е. г-дин НИКОЛАЈ СБЕВ, министер за транспорт и врски
13. Н. Е. г-дин ДАНИЕЛ ЛОРЕР, министер за иновации и раст
14. Н. Е. г-дин БОЖИДАР БОЖАНОВ, министер за е-Влада
15. Н. Е. г-дин АЛЕКСАНДАР НИКОЛОВ, министер за енергетика
16. Н. Е. г-дин ХРИСТО ПРОДАНОВ, министер за туризам
17. Н. Е. г-дин РАДОСТИН ВАСИЛЕВ, министер за спорт
18. Н. Е. г-дин АНГЕЛ АНГЕЛОВ, Вонреден и ополномоштен амбасадор на Република Бугарија во Република Северна Македонија
19. г-ѓаЛЕНА БОРИСЛАВОВА, шеф на политичкиот кабинет на премиерот
20. г-ѓаВЕСЕЛА ЧЕРНЕВА, Советник за надворешна политика во политичкиот кабинет на премиерот

ПРОГРАМА

ПОНЕДЕЛНИК,24 ЈАНУАРИ 2022 Г.

11.00 (мак.време) - 12.00 (буг.време)
Пристигнување на министрите и придружбата на делегацијата на Владата на РС Македонија

11.30 (мак.време) - 12.30 часот (буг.време)
Пристигнување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија, Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски пристигнува со автомобил на ГКПП „Ѓуешево"
-Присутни на пречекот:

Н.Е.Ангел Ангелов, амбасадор на РБугарија во РСМакедонија
Г-дин Георги Вадев, Протокол на Владата на РБугарија

-Заминување во конвој за Софија

14.00 часот (буг.време)
-Пристигнување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија, Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски и делегацијата в гр. Софија
-Сместување во Гранд хотел Милениум

14,00 (буг.време)
Средба на делегации на Министерствата за надворешни работи на РСМакедонија и РБугарија, предводени од Н.Е. г-дин Бујар Османи и Н.Е. г-ѓа Теодора Генчовска
Место: МНР на РБ

14.00 – 15.00 часот
Слободно време за претседателот на Владата на Република Северна Македонија, Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски и делегацијата

15.00 – 15.30 часот
Брифинг на претседателот на Владата Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски со претставници на неговиот Кабинет

14.45 часот – Заминување на новинаритекон пл. „Св. Александар Невски" од хотел Маринела
15.30 часот – Заминувањена официјалната делегација на РС Македонија од хотел Милениум
15.45 часот - пристигнувањена двете официјални делегаци на пл. „Св. Александар Невски"

15.45 часот
Заминување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија, Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски кон пл. „Св. Александар Невски"

16.00 – 16.20 часот
-Церемонијазаофицијалната посета на Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски *(Плоштад„Свети Александар Невски")*
Пречекува: Н. Е. г-дин Кирил Петков

- Н. Е. г-дин Бујар Османи, министер за надворешни работи
-Н. Е. г-дин Горан Милевски, министер за локална самоуправа

16:40 часот
Средба на претседателот на Владатана Република Северна Македонија Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски со претседателот на ДПС, г-дин Мустафа Карадај (ТВС)
Место: Собрание на РБугарија
Присутни:
- Н. Е. г-дин Артан Груби, прв заменик на Претседателот на Владата и министер за политички систем и односи меѓу заедниците
- Н. Е. г-ѓа Славица Грковска, заменик претседател на Владата задолжена за политики за добро владеење
- Н. Е. г-дин Бујар Османи, министер за надворешни работи
- Н. Е. г-дин Горан Милевски, министер за локална самоуправа
- г-дин Мартин Попов, шеф на Кабинет на претседателот на Владата

17:10
Заминување кон хотел Маринела

17.20 часот
Брифинг на претседателот на Владатана Република Северна Македонија Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски со македонските новинари
Хотел Маринела

17.45 часот
Заминување на претседателот на Владатана Република Северна Македонија Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски и дел од делегација кон просториите на партијата ГЕРБ

18.00часот
Средба на претседателот на Владатана Република Северна Македонија Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски со претседателот на ГЕРБ, г-дин Бојко Борисов(ТВС)
Место: Седиште на „ГЕРБ"
Присутни:
- Н. Е. г-дин Артан Груби, прв заменик на Претседателот на Владата и министер за политички систем и односи меѓу заедниците
- Н. Е. г-ѓа Славица Грковска, заменик претседател на Владата задолжена за политики за добро владеење
-Н. Е. г-дин Бујар Османи, министер за надворешни работи
- Н. Е. г-ѓаБисера Костадиновска-Стојчевска, министер за култура
- г-дин Мартин Попов, шеф на Кабинет на претседателот на Владата

<u>Забелешка: Заминувањеза Скопје наостанатиот дел од делегацијата</u>

18.45 часот
Заминување на Н. Е. г-дин Димитар Ковачевскикон кон ресторанот „При орлите"

19.00 часот
Вечера на претседателот на Влада на Република Бугарија Н.Е г-дин Кирил Петков со претседателот на Владата на Република Северна Македонија Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски
(Ресторант „При орлите")

20.30 часот
-Заминување во хотелот

<u>СРЕДА, 26 ЈАНУАРИ 2022 Г.</u>

Час *(tbc)*
-Заминување на Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски за Скопие
ГКПП „Ѓушево"

<u>ЗАБЕЛЕШКА:</u>

ПО ПРИСТИГНУВАЊЕТО ВО ХОТЕЛОТ, БУГАРСКАТА СТРАНА ЈА ПРЕВЗЕМА ОБВРСКАТА ЗА ТРАНСПОРТОТ НА ДЕЛЕГАЦИЈАТА.

ЗА МИНИСТРИТЕ ОД ОФИЦИЈАЛНАТА ДЕЛЕГАЦИЈА ОБЕЗБЕДЕНИ СЕ 2 МИНИ ВАНА.

ЗА ЧЛЕНОВИТЕ НА ПРИДРУЖБАТА НА МИНИСТРИТЕ ОБЕЗБЕДЕН Е АВТОБУС.

СМЕСТУВАЊЕ ВО ХОТЕЛ „МИЛЕНИУМ"

-Церемонијазаполагање на венец одН. Е. г-дин Димитар Ковачевскипред Споменикот на Непознатиот воин

Во прилог: Шема на церемонијата

-Двајцатапретседатели на Владите и придружните делегации се придвижуваат пеш до Споменикот на Светите браќа Кирил и Методиј пред Националната библиотека

16.30часот
-Положување цвеќињанаСпоменикот на Светите браќа Кирил и Методиј на Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски, претседател на Владата на Република Северна Македонија и Н. Е.г-дин Кирил Петков, претседател на Владата на Република Бъларија

-Придвижување пешна двајцатапретседатели на Владите и македонските министри до Македонскиот културно-информативен центар
(Ул. „Оборище" 7)

16.45– 17.15часот
-Двајцата претседатели на Владитеотвараат Канцеларија на Македонската информативна агенција во КИЦ на РС Македонија

__Забелешка:__
Македонската делегација останувааво Македонскиот културно-информативен центар

Само двајцатапретседатели на Владите се придвижуваатпеш доректоратот на Софискиот универзитет
(Бул. "Цар Освободител" 15)

17.30 часот
Посета на двајцатапретседатели на Владите -сала за предавање 224 во Ректоратот на Софискиот универзитет
(Бул. "Цар Освободител" 15, приземје, сала 224)

18.00 часот
Заминувањеконхотел „Милениум"

18.10 – 18.55 часот
Слободно време за претседателот на Владата на Република Северна Македонија, Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски и делегацијата

__Забелешка__: членовите на делегацијата присутни на вечерата треба да бидат во 18.45 часот, во ресторант „Спектум" – Гранд хотел Милениум

19.00- 20.30часот
Официјална вечера, приредува одпретседателот на Владата на Република Бугарија
Н. Е. г-дин Кирил Петковво чест на одпретседателот на Владата на Република Северна Македонија Н. Е. г-н Димитар Ковачевски
Бул. „Витоша" 89В
Гранд хотел Милениум, спрат28, ресторант „Спектрум"
Присутни: министри, амбасадори, шефови на кабинети и надворешно политичките советници на претседателите на Владите
Вечера за останатата делегација во соседнатасала

__ВТОРНИК, 25 ЈАНУАРИ 2022 Г.__

7.20 часот – Заминување на акредитираните новинари кон Резиденција "Бојана"
8.10часот – Заминување на министрите од официјалнатамакедонска делегација и придружната делегацијаод министерствата кон Резиденција Бојана, Дом 2

08.45 часот
-Заминување на претседателот на Владата на Република Северна МакедонијаН. Е. г-дин Димитар Ковачевски и делегацијатакон резиденција „Бојана"

09.00 часот
-Пристигнување на претседателот на Владата на Република Северна Македонија Н. Е. г-дин Димитар Ковачевски во резиденција „Бојана"
-Службен влез на резиденцијата
Пречекува:претседателот на Владата на Република Бугарија Н. Е. г-дин Кирил Петков

09.15 – 09.30часот
-Воведен пленарен состанок
-Резиденција „Бојана", дом 2, сала „Триадица"
Можност за снимање на почетокот на состанокот од фотографите и камерманите на двете делегации